

# Erhebungsbogen

**B**

|                            |                          |   |                  |
|----------------------------|--------------------------|---|------------------|
| <b>Projekt</b>             | Biotopkartierung Hamburg | <b>Interne Nr.</b>                      | 139526           |
|                            |                          | <b>DK5   DK5-GK</b>                     | <b>6834</b> 6836 |
|                            |                          | <b>DK5 - Name</b>                       | Hamm             |
| <b>Handlungsbedarf</b>     | Nein                     | <b>Biotop-Nr.   alt</b>                 | <b>210</b> 10166 |
| <b>Bearbeitung</b>         | WALJ                     | <b>Kartierung</b>                       | 18.06.2019       |
| <b>Räumliche Abbildung</b> | Linie                    | <b>Fläche / Länge [m<sup>2</sup>/m]</b> | 993,185          |
| <b>Anzahl Abschnitte</b>   | 2                        | <b>Breite (lineare Abb.) [m]</b>        | 6                |

**Gesetzlicher Schutz**    kein gesetzl. Schutz **kein gesetzlich geschütztes Biotop**    **Schutz nur teilweise**    **Nein**

|                           |   |   |
|---------------------------|---|---|
| <b>Gesamtbewertung</b>    | 5 | Noch wertvoll, gut entwicklungsfähig  |
| – <b>Alter</b>            | 5 | Biotop mittleren Alters, 20 bis 50 Jahre  |
| – <b>Belastungsgrad</b>   | 4 | Flächenhaft deutliche Belastung ohne nachh. Schäden                             |
| – <b>Ökolog. Funktion</b> | 5 | Bedeutung in einem Biotopkomplex, für den lokalen Biotopverbund oder als Puffer |
| – <b>Seltenheit</b>       | 4 | Verbr. Biotoptyp ohne biototypische Artenvielfalt, Ubi quisten                  |

## Bestandsbeschreibung

Diese zwei schmalen Gehölze befinden sich am Rande einer langgestreckten Parkanlage auf steilen Hängen, welche zu den benachbarten, stark befahrenen Straßen, Borgfelder Straße und Bürgerweide, überleiten. Die Baumschicht ist eine Mischung aus heimischen Arten wie Spitz-Ahorn, Berg-Ahorn und der eingeführten Robinie mit Brusthöhendurchmessern von bis zu 40 cm, in der Regel jedoch dünner. Große Teile des Gehölzes bestehen aus Spontangewächsen.

## Vorkommen an Biototypen

| 1 | TF     | Typ                                       | HF | F.Anteil           |
|---|--------|---|----|--------------------|
| 2 | BTYP   | Biototyp                                  |    | - gesetzl. Grundl. |
| 3 | Zusatz | Zusatz zum Biototypen                     |    |                    |
| 4 | LRT    | Lebensraumtyp                             |    |                    |
| 1 | 1      |   | Ja | 100 %              |
| 2 | HGZ    | Sonstiges Kleingehölz (2018)              |    | (§ 14 (2) 2.3)     |
| 3 | wx     | erheblicher Fremdholzanteil (>= 10%) (wx) |    |                    |

## Räumliche Lage

|                           |  |  |  |
|---------------------------|--|--|--|
| <b>Lagebeschreibung</b>   | Nördlich Borgfelder Straße, östlich Bürgerweide              |  |  |
| <b>Nachbarnutzung/en</b>  | Straße, Park, Gemeindebedarfsbebauung                        |  |  |
| <b>Rechtswert (X)</b>     | 568425   | <b>Hochwert (Y)</b>                          | 5934468  |
| <b>Bezirk</b>             | Hamburg-Mitte  | <b>Naturraum</b>                             | Geestplatten östlich der Alster (696.03)           |
| <b>Stadtteil (OT-Nr.)</b> | Borgfelde (120)  | <b>Gemarkung</b>                             | Borgfelde (105)                                    |
| <b>Digitaler Grünplan</b> | <input checked="" type="checkbox"/> <b>Hafengesamtgebiet</b> | <input type="checkbox"/> <b>Ramsargebiet</b> | <input type="checkbox"/> <b>EG-Vogelschutzgeb.</b> |
| <b>Ausgleichsflächen</b>  | <input type="checkbox"/> <b>Biosphärenreservat</b>           | <input type="checkbox"/> <b>Nationalpark</b> | <input type="checkbox"/>                           |
| <b>NSG / ND / LSG</b>     |  |  |  |
| <b>FFH-GEBIET</b>         |  |  |  |
| <b>Wasserschutzgebiet</b> |  |  |  |

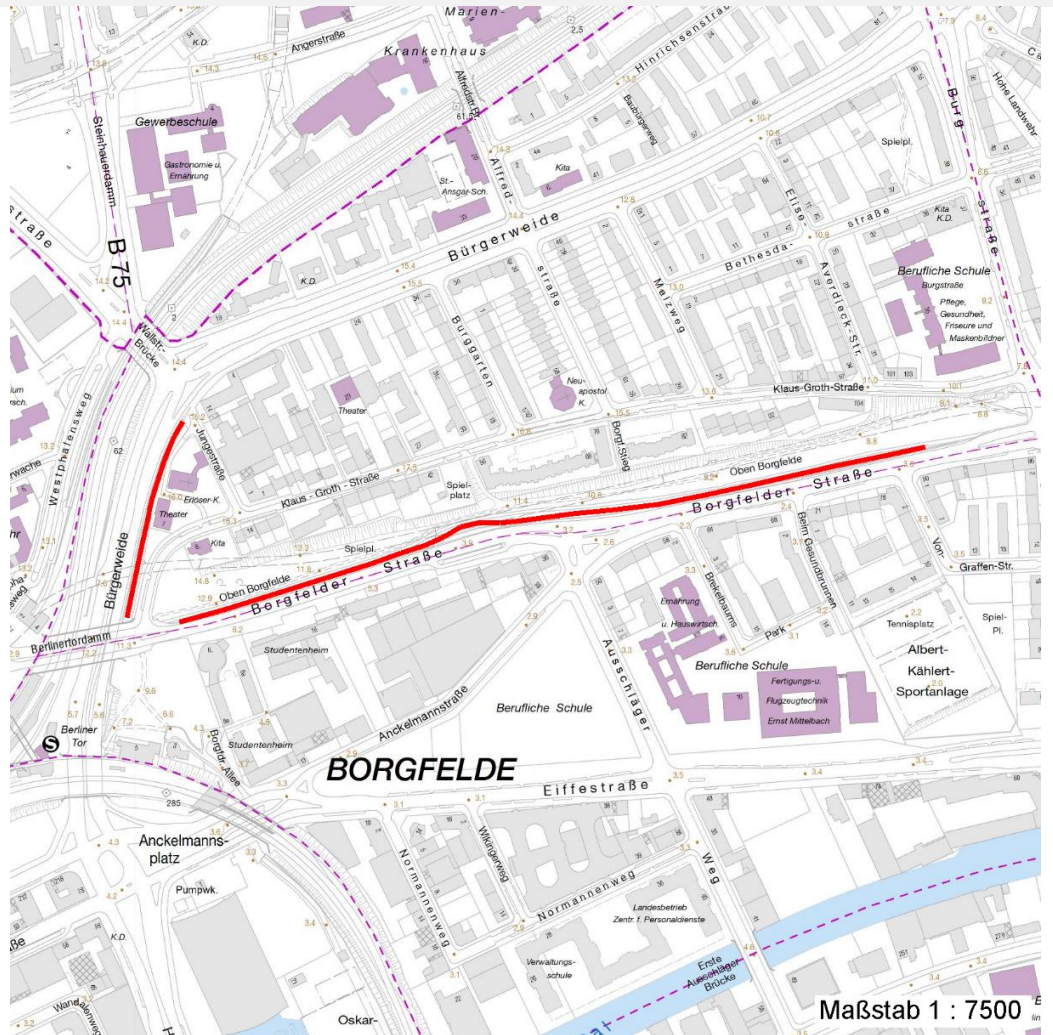
# Erhebungsbogen

**B**

|                            |                          |   |                  |
|----------------------------|--------------------------|---|------------------|
| <b>Projekt</b>             | Biotopkartierung Hamburg | <b>Interne Nr.</b>                      | 139526           |
|                            |                          | <b>DK5   DK5-GK</b>                     | <b>6834</b> 6836 |
|                            |                          | <b>DK5 - Name</b>                       | Hamm             |
| <b>Handlungsbedarf</b>     | Nein                     | <b>Biotop-Nr.   alt</b>                 | <b>210</b> 10166 |
| <b>Bearbeitung</b>         | WALJ                     | <b>Kartierung</b>                       | 18.06.2019       |
| <b>Räumliche Abbildung</b> | Linie                    | <b>Fläche / Länge [m<sup>2</sup>/m]</b> | 993,185          |
| <b>Anzahl Abschnitte</b>   | 2                        | <b>Breite (lineare Abb.) [m]</b>        | 6                |

## Räumliche Lage

### Karte



## Weitere Erhebungsbögen

| Interne Nr. | Interne Nr. Zuordnung | DK5  | Biotop-Nr. | Kartierung | Zuordnung | DK5 (GK) | Biotop-Nr. (alt) |
|-------------|-----------------------|------|------------|------------|-----------|----------|------------------|
| 139526      | 38700                 | 6834 | 210        | 29.06.2010 | K         | 6836     | 10166            |
| 139526      | 38704                 | 6834 | 187        | 31.07.2002 | >         | 6836     | 6                |

Zuordnung: N = nachfolgende Kartierung, K = weitere Kartierungen (zeitlich vorher oder nachher)

## Foto

| Interne Nr. | Index | Dateiname             | Aufnahmerichtung |
|-------------|-------|-----------------------|------------------|
| 76119       | 0     | 6834_210_180619_2.JPG |                  |
| 76120       | 0     | 6834_210_180619_3.JPG |                  |
| 76121       | 0     | 6834_210_180619_1.JPG |                  |

## Erhebungsbogen

**B**

|                            |                          |   |                  |
|----------------------------|--------------------------|---|------------------|
| <b>Projekt</b>             | Biotopkartierung Hamburg | <b>Interne Nr.</b>                      | 139526           |
|                            |                          | <b>DK5   DK5-GK</b>                     | <b>6834</b> 6836 |
|                            |                          | <b>DK5 - Name</b>                       | Hamm             |
| <b>Handlungsbedarf</b>     | Nein                     | <b>Biotop-Nr.   alt</b>                 | <b>210</b> 10166 |
| <b>Bearbeitung</b>         | WALJ                     | <b>Kartierung</b>                       | 18.06.2019       |
| <b>Räumliche Abbildung</b> | Linie                    | <b>Fläche / Länge [m<sup>2</sup>/m]</b> | 993,185          |
| <b>Anzahl Abschnitte</b>   | 2                        | <b>Breite (lineare Abb.) [m]</b>        | 6                |

### Weitere Angaben

| Merkmal                          | Wert  |
|----------------------------------|---|
| <b>Auswertung</b>                |   |
| Gefährdung/ Einflüsse            | Hoher Anteil nicht heimischer Pflanzen<br>Vermüllungen  |
| Wertgesichtspunkte               | Bedeutung für den Biotopverbund<br>Strukturvielfalt   |
| zoologisch bedeutsame Strukturen | Dichte Gehölzstruktur   |
| Bedeutung für Tiergruppe         | Heckenbrütende Vögel  |
| Maßnahmen                        | 1.11 - Beseitigung von Müll / Gartenabfällen<br>1.1 - Sukzession ungestört ablaufen lassen<br>1.9 - Beseitigung von standortfremden Gehölze |

### Foto

|                         |                       |                         |
|-------------------------|-----------------------|-------------------------|
| <b>Fotodatei</b>        | 6834_210_180619_3.JPG | <b>Fotodatei</b>        |
| <b>Bildbeschreibung</b> | k.A.                  | <b>Bildbeschreibung</b> |
| <b>Aufnahmerichtung</b> |                       | <b>Aufnahmerichtung</b> |



# Erhebungsbogen

**B**

|                            |                          |   |                  |
|----------------------------|--------------------------|---|------------------|
| <b>Projekt</b>             | Biotopkartierung Hamburg | <b>Interne Nr.</b>                      | 139526           |
|                            |                          | <b>DK5   DK5-GK</b>                     | <b>6834</b> 6836 |
|                            |                          | <b>DK5 - Name</b>                       | Hamm             |
| <b>Handlungsbedarf</b>     | Nein                     | <b>Biotop-Nr.   alt</b>                 | <b>210</b> 10166 |
| <b>Bearbeitung</b>         | WALJ                     | <b>Kartierung</b>                       | 18.06.2019       |
| <b>Räumliche Abbildung</b> | Linie                    | <b>Fläche / Länge [m<sup>2</sup>/m]</b> | 993,185          |
| <b>Anzahl Abschnitte</b>   | 2                        | <b>Breite (lineare Abb.) [m]</b>        | 6                |

## Foto

**Fotodatei** 6834\_210\_180619\_1.JPG  
**Bildbeschreibung** k.A.  
**Aufnahmerichtung**

**Fotodatei** 6834\_210\_180619\_2.JPG  
**Bildbeschreibung** k.A.  
**Aufnahmerichtung**



## Teilflächenbeschreibung

|                       |   |                           |                |
|-----------------------|---|---------------------------|----------------|
| <b>Teilflächentyp</b> |   | <b>Teilflächen-Nr.</b>    | 1              |
| <b>Biotoptyp</b>      | Sonstiges Kleingehölz (2018)              | <b>Biotoptyp</b>          | HGZ            |
| - <b>Zusatz</b>       | erheblicher Fremdholzanteil (>= 10%) (wx) | - <b>gesetzl. Grundl.</b> | (§ 14 (2) 2.3) |
| <b>FFH-LRT</b>        |   | <b>FFH-LRT</b>            |                |
| <b>Beschreibung</b>   |   | <b>Entw.potential LRT</b> |                |
|                       |   | <b>Hauptfläche</b>        | Ja             |
|                       |   | <b>Flächenanteil</b>      | 100 %          |
|                       |   | <b>FFH-Unters.Fläche</b>  | Nein           |
|                       |   | <b>Saatgutfläche</b>      | Nein           |

# Erhebungsbogen

**B**

|                            |                          |   |                  |
|----------------------------|--------------------------|---|------------------|
| <b>Projekt</b>             | Biotopkartierung Hamburg | <b>Interne Nr.</b>                      | 139526           |
|                            |                          | <b>DK5   DK5-GK</b>                     | <b>6834</b> 6836 |
|                            |                          | <b>DK5 - Name</b>                       | Hamm             |
| <b>Handlungsbedarf</b>     | Nein                     | <b>Biotop-Nr.   alt</b>                 | <b>210</b> 10166 |
| <b>Bearbeitung</b>         | WALJ                     | <b>Kartierung</b>                       | 18.06.2019       |
| <b>Räumliche Abbildung</b> | Linie                    | <b>Fläche / Länge [m<sup>2</sup>/m]</b> | 993,185          |
| <b>Anzahl Abschnitte</b>   | 2                        | <b>Breite (lineare Abb.) [m]</b>        | 6                |

## Weitere Angaben

| Merkmal                   | Wert   |
|---------------------------|--|
| <b>Boden</b>              |  |
| Feuchte                   | 5 - frisch und mäßig frisch                        |
| Stickstoffgehalt          | 6 - mäßig stickstoffarm bis stickstoffreich        |
| <b>Standort, Relief</b>   |  |
| Neigung - Gelände         | N4 - stark geneigt (18-27%)                        |
| Ausrichtung               | SE - Südost  |
| Beschattung               | überwiegend - 50 - 90 %                            |
| <b>Veg. - Deckg./Ant.</b> |  |
| Gesamt                    | 100 %  |
| 1. Baumschicht            | 80 %   |
| 2. Baumschicht            | 60 %   |
| Strauchschicht            | 50 %   |
| 1. Krautschicht           | 30 %   |
| <b>Veg. - Struktur</b>    |  |
| Altersstruktur            | z - zwei Altersklassen (Pflanzung mit Überhältern) |

## Zeigerwerte der Pflanzenartenliste (Auswertung)

|                    |                               |   |     |
|--------------------|-------------------------------|---|-----|
| <b>Standort</b>    | <b>Belichtung</b>             | halbsonnig bis halbschattig                     | 5,9 |
| <b>Boden</b>       | <b>Feuchte</b>                | frisch und mäßig frisch                         | 5,1 |
|                    | <b>Stickstoff (N)</b>         | stickstoffreich                                 | 7,2 |
|                    | <b>Reaktion</b>               | neutral   | 7,1 |
| <b>Vegetation</b>  | <b>Mahdverträglichkeit</b>    | schnittempfindlich bis mäßig schnittverträglich | 4   |
| <b>Zeigerwerte</b> | <b>Futterwert</b>             | fast wertloses Futter                           | 1,5 |
|                    | <b>Wechselfeuchteanzeiger</b> |   | 1   |
|                    | <b>Giftpflanzen</b>           |   | 1   |
|                    | <b>Überschw.anzeiger</b>      |   | 1   |

## Pflanzenartenliste

| Gruppe / Pflanzenart                         | MS | M | W | Vs | St | PA | Ph | Sz | VS | V | G | cf | Rote Liste |    |    |    |   |  |
|--|----|---|---|----|----|----|----|----|----|---|---|----|------------|----|----|----|---|--|
|  |    |   |   |    |    |    |    |    |    |   |   |    | §          | HH | ND | SH | D |  |
| <b>Tracheobionta (Gefäßpflanzen)</b>         |    |   |   |    |    |    |    |    |    |   |   |    |            |    |    |    |   |  |
| Acer campestre (Feld-Ahorn)                  | 7  | h |   | B2 |    |    |    |    |    |   |   |    |            |    |    |    |   |  |
| Acer platanoides (Spitz-Ahorn)               | 7  | h |   | B1 |    |    |    |    |    |   |   |    |            |    |    |    |   |  |
| Acer pseudoplatanus (Berg-Ahorn)             | 7  | h |   | B1 |    |    |    |    |    |   |   |    |            |    |    |    |   |  |
| Artemisia vulgaris (Gewöhnlicher Beifuß)     | 7  | w |   | K1 |    |    |    |    |    |   |   |    |            |    |    |    |   |  |
| Berberis vulgaris (Gewöhnliche Berberitze)   | 7  | w |   | S  |    |    |    |    |    |   |   |    |            |    |    |    | 3 |  |
| Betula pendula (Hänge-Birke)                 | 7  | w |   | B2 |    |    |    |    |    |   |   |    |            |    |    |    |   |  |
| Calystegia sepium (Zaun-Winde)               | 7  | w |   | K1 |    |    |    |    |    |   |   |    |            |    |    |    |   |  |
| Carpinus betulus (Hainbuche)                 | 7  | z |   | B1 |    |    |    |    |    |   |   |    |            |    |    |    |   |  |
| Cirsium arvense (Acker-Kratzdistel)          | 7  | h |   | K1 |    |    |    |    |    |   |   |    |            |    |    |    |   |  |
| Cirsium vulgare (Gewöhnliche Kratzdistel)    | 7  | w |   | K1 |    |    |    |    |    |   |   |    |            |    |    |    |   |  |
| Crataegus monogyna (Eingrifflicher Weißdorn) | 7  | z |   | S  |    |    |    |    |    |   |   |    |            |    |    |    |   |  |
| Dactylis glomerata (Wiesen-Knäuelgras)       | 7  | w |   | K1 |    |    |    |    |    |   |   |    |            |    |    |    |   |  |
| Fagus sylvatica (Rotbuche)                   | 7  | z |   | B1 |    |    |    |    |    |   |   |    |            |    |    |    |   |  |
| Glechoma hederacea (Gundermann)              | 7  | w |   | K1 |    |    |    |    |    |   |   |    |            |    |    |    |   |  |
| Holcus lanatus (Wolliges Honiggras)          | 7  | w |   | K1 |    |    |    |    |    |   |   |    |            |    |    |    |   |  |

# Erhebungsbogen

**B**

|                            |                          |              |                     |   |                  |
|----------------------------|--------------------------|--------------|---------------------|---|------------------|
| <b>Projekt</b>             | Biotopkartierung Hamburg |              | <b>Interne Nr.</b>  | 139526                                  |                  |
|                            |                          |              | <b>DK5   DK5-GK</b> | <b>6834</b>                             | 6836             |
| <b>Handlungsbedarf</b>     | Nein                     |              | <b>DK5 - Name</b>   | Hamm                                    |                  |
| <b>Bearbeitung</b>         | WALJ                     | <b>Kopie</b> | Ja                  | <b>Biotop-Nr.   alt</b>                 | <b>210</b> 10166 |
| <b>Räumliche Abbildung</b> | Linie                    |              |                     | <b>Kartierung</b>                       | 18.06.2019       |
| <b>Anzahl Abschnitte</b>   | 2                        |              |                     | <b>Fläche / Länge [m<sup>2</sup>/m]</b> | 993,185          |
|                            |                          |              |                     | <b>Breite (lineare Abb.) [m]</b>        | 6                |

## Pflanzenartenliste

| Gruppe / Pflanzenart                                | MS | M | W | Vs | St | PA | Ph | Sz | VS | V | G | cf | §         | Rote Liste |    |    |   |  |
|---|----|---|---|----|----|----|----|----|----|---|---|----|-----------|------------|----|----|---|--|
|   |    |   |   |    |    |    |    |    |    |   |   |    |           | HH         | ND | SH | D |  |
| Humulus lupulus (Hopfen)                            | 7  | w |   | K1 |    |    |    |    |    |   |   |    |           |            |    |    |   |  |
| Plantago lanceolata (Spitz-Wegerich)                | 7  | w |   | K1 |    |    |    |    |    |   |   |    |           |            |    |    |   |  |
| Plantago major major (Großer Wegerich)              | 7  | z |   | K1 |    |    |    |    |    |   |   |    |           |            |    |    |   |  |
| Platanus x hispanica (Ahornblättrige Platane)       | 7  | z |   | B1 |    |    |    |    |    |   |   |    |           |            |    |    |   |  |
| Populus spec. (Pappel)                              | 7  | w |   | B2 |    |    |    |    |    |   |   |    |           |            |    |    |   |  |
| Ranunculus repens (Kriechender Hahnenfuß)           | 7  | z |   | K1 |    |    |    |    |    |   |   |    |           |            |    |    |   |  |
| Robinia pseudoacacia (Robinie)                      | 7  | h |   | B1 |    |    |    |    |    |   |   |    |           |            |    |    |   |  |
| Robinia pseudoacacia (Robinie)                      | 7  | h |   | B2 |    |    |    |    |    |   |   |    |           |            |    |    |   |  |
| Rosa multiflora (Vielblütige Rose)                  | 7  | w |   | S  |    |    |    |    |    |   |   |    |           |            |    |    |   |  |
| Rubus armeniacus (Armenische Brombeere)             | 7  | w |   | S  |    |    |    |    |    |   |   |    |           |            |    |    |   |  |
| Rubus fruticosus agg. (Artengruppe Echte Brombeere) | 7  | h |   | S  |    |    |    |    |    |   |   |    |           |            |    |    |   |  |
| Sambucus nigra (Schwarzer Holunder)                 | 7  | h |   | S  |    |    |    |    |    |   |   |    |           |            |    |    |   |  |
| Scrophularia nodosa (Knotige Braunwurz)             | 7  | w |   | K1 |    |    |    |    |    |   |   |    |           |            |    |    |   |  |
| Symphoricarpos albus (Schneebeere)                  | 7  | z |   | S  |    |    |    |    |    |   |   |    |           |            |    |    |   |  |
| Taraxacum spec. (Löwenzahn)                         | 7  | w |   | K1 |    |    |    |    |    |   |   |    |           |            |    |    |   |  |
| Urtica dioica (Große Brennnessel)                   | 7  | z |   | K1 |    |    |    |    |    |   |   |    |           |            |    |    |   |  |
| <b>Anzahl Rote Liste Arten</b>                      |    |   |   |    |    |    |    |    |    |   |   |    | <b>1</b>  |            |    |    |   |  |
| <b>Anzahl Arten</b>                                 |    |   |   |    |    |    |    |    |    |   |   |    | <b>30</b> |            |    |    |   |  |

MS: Mengensystem; M: Mengenangabe, W: Bewertung der Art (FFH-Monitoring), Vs: Vegetationsschicht, St: Status, PA: Autor Phänologie; Ph: Phänologie, Sz: Soziabilität, VS: Vitalitätssystem; V: Vitalität, G: Geschlecht, cf: unsichere Bestimmung, §: Schutz nach BNatSchG, HH: Rote Liste Hamburg, Nds: Rote Liste Niedersachsen, SH: Rote Liste Schleswig-Holstein, D: Rote Liste Deutschland